**ZOZNAM**: preklady a korektúry – **MEDICÍNA** / **FARMÁCIA**:

1. abstrakt – diplomová práca / téma: Pankreas
2. Monitorovanie pacientov s poruchou srdcového rytmu – odborný článok
3. Lymská borelióza (monitoring) – odborný článok
4. Lymská borelióza (monitoring II) – vedecký článok
5. informácie a návod na použitie – Diódové laserové zariadenie na redukciu telesnej hmotnosti / pre použitie v nemocniciach a kozmetických klinikách
6. Nanogen zn. - produkty pre rast vlasov + testy a materiály pre odbornú verejnosť
7. Optická koherentná tomografia pri roztrúsenej skleróze a ochorení neuromyelitis optica – článok
8. Výpis z lekárskych záznamov pacienta – pre Viveus, jazyková škola ZA
9. odborné texty z oblasti veterinárnej medicíny / psy / hrudná dutina a pohrudnica, srdce, cievy srdca, aorta (obsah 90 str.)
10. Pooperačná správa – Westchester Medical Center / Celková paratyroidektómia a auto-transplantácia
11. lekárske záznamy / lekárske vyšetrenia vrátane prenatálneho genetického testovania
12. Štúdia z IASP: Vplyv menštruačného cyklu na afektívnu moduláciu bolesti a nocicepciu u zdravých žien
13. Systémy pre monitorovanie hladiny glykémie / informácie o produkte – pre Preklady bez hraníc, prekladateľské a tlmočnícke služby Bratislava
14. Accu-Chek Spirit Combo – inzulínová pumpa / pre optimálny manažment diabetes – informácie
15. Accu-Chek Active / testovanie hladiny glykémie – pokyny – pre Preklady bez hraníc BA
16. korektúra: Accu-Chek Performa System – prístroj pre testovanie hladiny glykémie
17. Lekárska správa + laboratórne výsledky / Neštátna nefrologická ambulancia BIORENAL s.r.o. Čadca (pacientka po transplantácii obličky)
18. korektúra: Accu-Chek prenosné zariadenie pre meranie hladiny glykémie / Užívateľská príručka
19. Accu-Chek Performa Nano – pre testovanie a kontrolu hladiny glykémie
20. korektúra: Kvalita zdravotnej starostlivosti a spokojnosť pacientov so zdravotnou starostlivosťou
21. Accu-Chek® Performa – glukometer (informácie)
22. ProAct štúdia: Nové funkcie inzulínovej pumpy zlepšujú manažment diabetes a kontrolu glykémie u pacientov po prechode systémov kontinuálnej subkutánnej inzulínovej infúzie
23. Verbatims Accu-Chek Combo – problém slabej batérie
24. Abstrakt: Rizikové faktory kardiovaskulárneho ochorenia u školopovinnej mládeže
25. korektúra: Accu-Chek Active – Testovacie prúžky
26. Accu-Chek infúzne sety (Accu-Chek FlexLink / Accu-Chek RapidLink)
27. korektúra: Accu-Chek Insight – inzulínová pumpa – Návod na použitie (85 strán)
28. Lekárska správa – pacientka vo veku 15 r. – Detská fakultná nemocnica s poliklinikou v Bratislave / Nefrologická ambulancia
29. odborné materiály a články z oblasti medicíny, farmácie a ekonómie: Regeneratívna medicína (Nature 08 2014) / Vyhlásenie konsolidovaných štandardov vykazovania ekonomického hodnotenia zdravotnej starostlivosti / EUnetHTA – Európska sieť pre hodnotenie zdravotníckych technológií / Pokyn – Komparátory / Priame a nepriame porovnanie – spolu **240 strán** / pre Glaston, s.r.o. Bratislava
30. Článok pre Oxford Journal – Výživa v tehotenstve, manažment hmotnosti matky a novorodenca, Slovenská republika
31. Výbor pre lieky na ojedinelé ochorenia – Verejné zhrnutie pozitívneho stanoviska k označeniu za liek na ojedinelé ochorenia ex vivo expandovaného autológneho epitelu ľudskej rohovky obsahujúceho kmeňové bunky na liečbu rohovkových lézií, s asociovaným deficitom kmeňových buniek rohovky, v dôsledku popálenín oka
32. Lekárske správy pacienta po operácii kolena (ortopedická ambulancia)
33. Ambulantná správa – Kožní odborná ambulance – Masarykova nemocnice v Ústí nad Labem – preklad pre austrálske úrady a Slovákov + Čechov žijúcich v Austrálii
34. Prepúšťacia správa – Westchester – zdravotnícke stredisko
35. Zilmax® - chemický produkt - popis
36. Zilmax® - analytická správa
37. Lekárska správa z reumatologického vyšetrenia (MUDr. Timaníková E.)
38. Lekársky nález – diabetologická ambulancia / MUDr. Dysková Blažena
39. korektúra: Kvalita zdravotnej starostlivosti a spokojnosť pacientov so zdravotnou starostlivosťou
40. Lekárske správy – Dg.: Pomliaždenie brušnej dutiny (úraz)
41. Lekárska správa – operácia: subinguinálna varikokelektómia
42. Psychologický nález (klinický psychológ) – diagnóza: poruchy učenia u 42 ročného pacienta
43. Odhláška poistenca zo Všeobecnej zdravotnej poisťovne
44. Cukrovka a potápanie